

# MCLI Limmattal

MCLI Limmattal u. U., 8953 Dietikon, Bahnhofplatz 3a  
Tel. 044 743 40 26, [mcli.amt-limmattal@zh.kath.ch](mailto:mcli.amt-limmattal@zh.kath.ch)

Missionario: Pietro Baciu 044 743 40 29  
Segretaria: Beatrice Zuri Hui 044 743 40 26

orari di apertura: Lu-Ve 8.30-11.45  
Gi 13.30-17.00



## Migrantenseelsorgen in Zürich

### ENGLISCHSPRACHIGE SEELSORGE

044 382 02 06  
[info@englishmission.ch](mailto:info@englishmission.ch)  
[www.englishmission.ch](http://www.englishmission.ch)

### FRANZÖSISCHSPRACHIGE SEELSORGE

044 251 52 55  
[mission.catholique@bluewin.ch](mailto:mission.catholique@bluewin.ch)  
[www.mission-zurich.ch](http://www.mission-zurich.ch)

### KROATISCHSPRACHIGE SEELSORGE

044 455 80 60  
[hkm.zuerich@bluewin.ch](mailto:hkm.zuerich@bluewin.ch)  
[www.hkmzuerich.ch](http://www.hkmzuerich.ch)

### PHILIPPINISCHSPRACHIGE SEELSORGE

076 453 19 58  
[onyotenerio@yahoo.com](mailto:onyotenerio@yahoo.com)

### POLNISCHSPRACHIGE SEELSORGE

044 461 47 10  
[misja.zurich@gmx.ch](mailto:misja.zurich@gmx.ch), [www.polskamisja.ch](http://www.polskamisja.ch)

### PORTUGUESISCHSPRACHIGE SEELSORGE

044 242 06 40, [mclp.zh@gmail.com](mailto:mclp.zh@gmail.com)

### SLOWAKISCHSPRACHIGE SEELSORGE

Don Pavol Nizner, 044 241 50 22  
[www.skmisia.ch](http://www.skmisia.ch), [misionar@skmisia.ch](mailto:misionar@skmisia.ch)

### SLOWENISCHSPRACHIGE SEELSORGE

044 301 31 32  
[taljat.david@bluewin.ch](mailto:taljat.david@bluewin.ch), [www.slomisija.ch](http://www.slomisija.ch)

### SPANISCHSPRACHIGE SEELSORGE

044 281 06 06  
[mcle@claretianos.ch](mailto:mcle@claretianos.ch)  
[www.misioncatolica.ch](http://www.misioncatolica.ch)

### TAMILISCHSPRACHIGE SEELSORGE

044 461 56 43  
[cadalima@gmail.com](mailto:cadalima@gmail.com)

### TSCHECHISCHSPRACHIGE SEELSORGE

Don Antonin Spacek, 044 241 50 25  
[spacek.misie@email.cz](mailto:spacek.misie@email.cz)

### UNGARISCHSPRACHIGE SEELSORGE

044 362 33 03  
[f.vizauer@gmx.ch](mailto:f.vizauer@gmx.ch), [www.ungarn-mission.ch](http://www.ungarn-mission.ch)

### ALBANISCHSPRACHIGE SEELSORGE

071 960 12 77  
[a.demaj@bluewin.ch](mailto:a.demaj@bluewin.ch)  
[www.tg.misioni.ch](http://www.tg.misioni.ch)

## Missione italiana Limmattal

### ORARI SANTE MESSE XXXI SETTIMANA

#### Sabato, 4 novembre

17.00 Cimitero Schlieren, Santa Messa bilingue di commemorazione dei defunti e benedizione dei sepolcri con Corale San Giuseppe.

#### Domenica, 5 novembre

10.00 St. Josef, Schlieren, Santa Messa plurilingue con Corale San Giuseppe

11.30 St. Agatha, Dietikon, Santa Messa di commemorazione dei defunti con Coro Italiano

#### Mercoledì, 8 novembre

19.00 St. Agatha, Dietikon, Santa Messa

### XXXII SETTIMANA

#### Domenica, 12 novembre

9.30 St. Josef, Schlieren Santa Messa con Pfr. Vogt

10.00 St. Agatha, Dietikon, Santa Messa plurilingue per la giornata dei popoli, segue Apéro

#### Mercoledì, 15 novembre

19.00 St. Agatha, Dietikon Santa Messa

### AGENDA

#### Martedì, 7 novembre

Ore 18.00 Incontro biblico, PFZ Schlieren

#### Mercoledì, 8 novembre

Ore 20.00 Gruppo donne e simpatizzanti, Centro Parrocchiale, St. Josef Dietikon

#### Giovedì, 16 novembre

Ore 15.00 Incontro formativo terza età, Caffetteria Agatha

### FESTA INIZIO LAVORI CENTRO SCHLIEREN



Domenica 5 novembre alle ore 10.00, in occasione dell'inizio dei lavori di costruzione del nuovo centro parrocchiale a Schlieren, sarà celebrata una Messa plurilingue con l'accompagnamento della Corale San Giuseppe. Seguirà un discorso del presidente della commissione dei lavori e degli architetti ed una rappresentazione giovanile con musica del JCNwTon. Al termine sarà offerto un aperitivo.

### DOMENICA DEI POPOLI

«Bambini rifugiati, vulnerabili e senza voce». Questo è il tema che la Conferenza dei vescovi svizzeri, in accordo con il Papa, ha scelto quest'anno per la domenica dei popoli. Guidati da questo motto il 12 novembre alle ore 10.00 nella Chiesa St. Agatha celebreremo una messa bilingue. Al termine sarà offerto un aperitivo multietnico al quale possiamo contribuire tutti con qualche specialità italiana.

### FESTA DEL CORO VOCI BIANCHE

Vi preghiamo di riservare la data del 19 novembre per la grande festa del Coro Voci Bianche nel Centro Parrocchiale St. Agatha dalle ore 16.30. Ulteriori informazioni seguiranno nella prossima edizione del forum.

### COMMEMORAZIONE DEI DEFUNTI

#### SCHLIEREN

**Sabato 4 novembre** ore 17.00 Santa Messa bilingue di commemorazione dei defunti al cimitero e benedizione dei sepolcri con Corale S. Giuseppe.

#### DIETIKON

**Domenica 5 novembre** ore 11.30 St. Agatha Messa in ricordo dei nostri defunti con Coro Italiano

Chi volesse ricordare i propri cari nella celebrazione dei defunti è pregato di compilare il talloncino allegato e deporlo nell'apposito cestino che troverete di fronte all'altare o consegnarlo in segreteria. Tutti i nomi e le eventuali offerte ricevute saranno consegnati ad alcune comunità monastiche che celebreranno Sante Messe di suffragio durante il mese di novembre. Volantini con ulteriori tagliandi sono disponibili nelle Chiese.

Nome dei defunti

## Kroatische Missione

#### Sonntag, 5. November

10.30 St. Josef Dietikon: Eucharistiefeier

#### Sonntag, 12. November

10.00 St. Agatha Dietikon: Völkertag

## Syro-Malankarischer Ritus

#### Sonntag, 5. November

16.30 Hl. Bruder Klaus Urdorf: Eucharistiefeier